

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS—ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017  
CABLE ADDRESS—ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

REFERENCE:

UN LIBRARY  
UN/SA COLLECTION

NV/95/47

JUN 22 1995

The enclosed communication, available in English and Spanish, is transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the representatives of Andorra and Bolivia to the United Nations.

20 June 1995

\* \* \*

La communication ci-jointe, disponible en anglais et en espagnol, est transmise aux missions permanentes des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des représentants de l'Andorre et de la Bolivie auprès de l'Organisation.

20 juin 1995



Permanent Mission of  
the Principality of Andorra  
to the United Nations



Permanent Mission of  
the Republic of Bolivia  
to the United Nations

New York, June 14th, 1995

Excellency,

We have the honour to inform that the Governments of the Principality of Andorra and of the Republic of Bolivia, in order to ensure greater development of friendly relations between them, to promote cooperation in areas of common interest for the benefit of the two countries, to act jointly in support of peace in the international community, in accordance with the purposes and the principles established in the United Nations Charter and with reference to the relevant provisions of the Vienna Convention of 18 April 1961 that regulate diplomatic relations between States, have decided to establish as from June 14th, 1995, diplomatic relations between them.

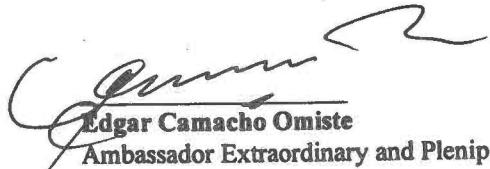
We have the honour, further, to request that this information be transmitted to the Permanent Missions of all Member States of the United Nations.

We take this opportunity to renew to Your Excellency the assurances of our highest consideration.

For the Principality of Andorra

  
\_\_\_\_\_  
Juli Minoves Triquell  
Minister Plenipotentiary  
Deputy Permanent Representative and  
Chargé d'Affaires a.i. of the Principality  
of Andorra to the United Nations

For the Republic of Bolivia

  
\_\_\_\_\_  
Edgar Camacho Omiste  
Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary  
Permanent Representative  
of the Republic of Bolivia  
to the United Nations

His Excellency  
**Dr. Boutros Boutros-Ghali**  
Secretary General of the United Nations  
New York



**Comunicado Conjunto  
del Establecimiento de Relaciones Diplomáticas  
entre el Principado de Andorra y la República de Bolivia**

El Gobierno del Principado de Andorra y el Gobierno de la República de Bolivia, deseosos de estrechar sus vínculos de amistad y promover la cooperación entre ambos países para beneficio mutuo, han decidido establecer relaciones diplomáticas sobre la base de los principios de soberanía, igualdad y el respeto mutuo de la independencia de los dos Estados y los demás principios de la Carta de las Naciones Unidas.

Firmado en Nueva York el día catorce de junio de mil novecientos noventa y cinco.

Juli Minoves Triquell

Edgar Camacho Omiste

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Juli Minoves".

Ministro Plenipotenciario  
Representante Permanente Adjunto y  
Encargado de Negocios a.i. del Principado  
de Andorra en las Naciones Unidas

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Edgar Camacho Omiste".

Embajador Extraordinario y Plenipotenciario  
Representante Permanente  
de la República de Bolivia  
ante las Naciones Unidas